



# CATEYE PADRONE

CYCLOCOMPUTER  
CC-PA100W



- Změna informací v této příručce bez předchozího upozornění vyhrazena. Nejaktuálnější verzi této příručky najdete na našich webových stránkách (PDF).
- Navštivte naše webové stránky, ze kterých lze stáhnout stručnou příručku obsahující videa.

<http://www.cateye.com/products/detail/CC-PA100W/manual/>



1

Montáž hlavní  
jednotky



2

Nastavení hlavní  
jednotky



3

Zahájení měření



4

Změna nastavení



Varování / upozornění  
Záruka na výrobek atd.

Dodatek

# Montáž hlavní jednotky

1

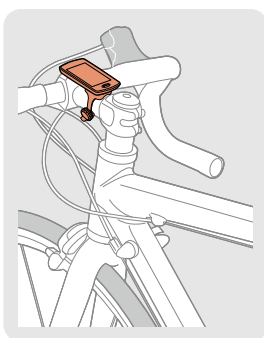


2

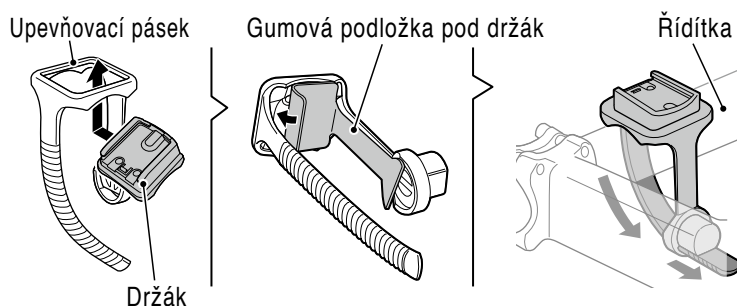
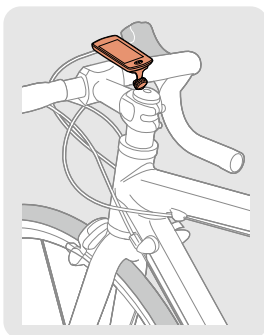


## 1 Namontujte držák

- Při montáži na představec



- Při montáži na řídítka

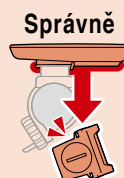


3



4

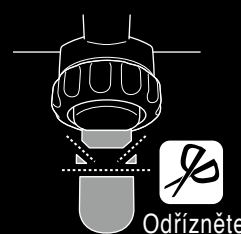
**!** Při montáži držáku na řídítka nastavte úhel držáku tak, aby zadní strana připojené hlavní jednotky směřovala ke snímači rychlosti.



Odříznutí pásky po montáži

**POZOR:**

Odřízněte pásku držáku tak, aby odřezek nezpůsobil zranění.



Dodatek

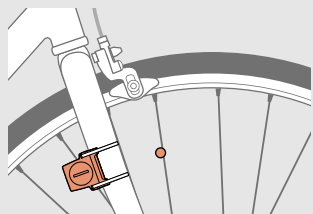
# Montáž hlavní jednotky

1

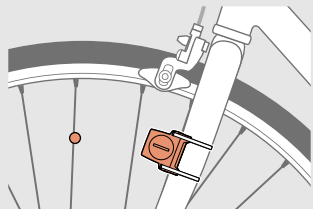



## 2 Namontujte snímač rychlosti

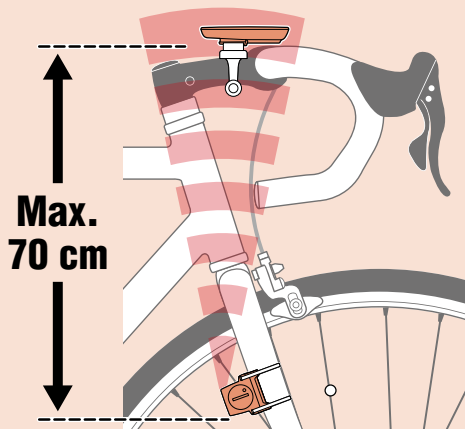
- Montáž na pravou přední vidlici



- Montáž na levou přední vidlici



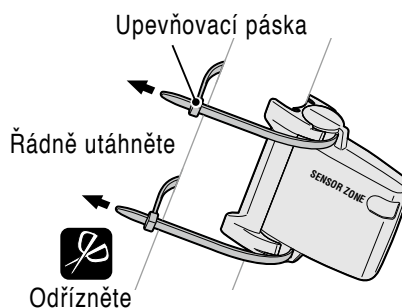
 Namontujte snímač rychlosti na místo, na kterém se vzdálenost od počítače ke snímači rychlosti nachází v dosahu signálu.



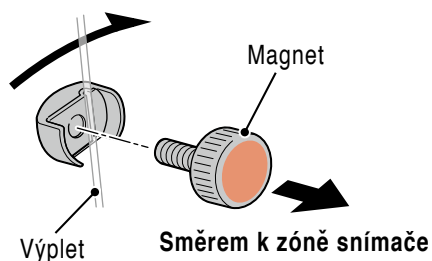
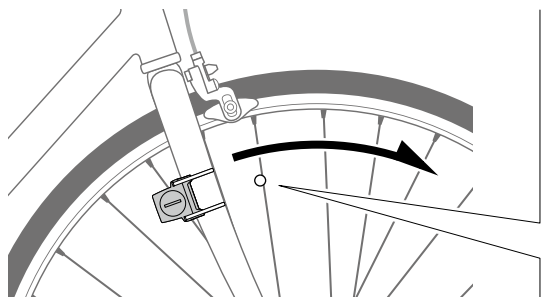
2



3



## 3 Namontujte magnet



4



Dodatek

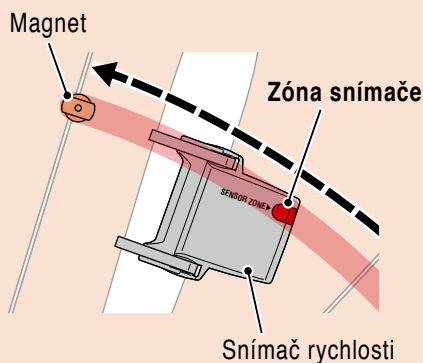
# Montáž hlavní jednotky

1

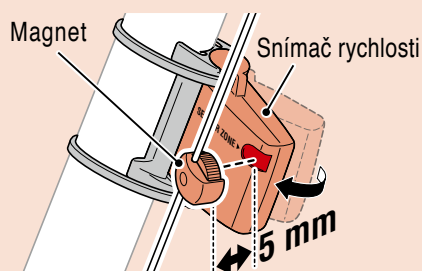


## 4 Seřídte snímač rychlosti a magnet

**!** Magnet prochází zónu snímače rychlosti.



**!** Vzdálenost mezi snímačem rychlosti a magnetem je do 5 mm.

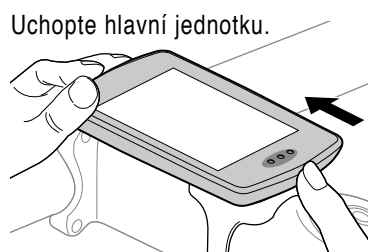
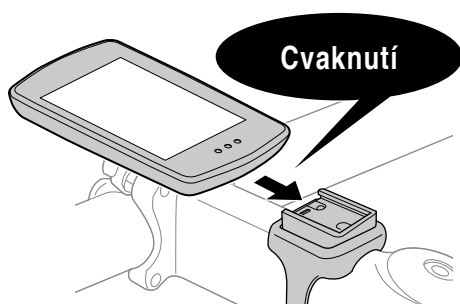


\* Magnet lze namontovat na libovolné místo na výpletu, pokud jsou splněny podmínky připevnění.

2



## 5 Vysunutí/zasunutí hlavní jednotky



Vysuňte tak, aby se přední část zvedla.

3



4

## 6 Funkční test

Po zasunutí hlavní jednotky pomalu otáčejte předním kolem a zkontrolujte, zda se na hlavní jednotce zobrazuje aktuální rychlost.

Pokud se rychlost nezobrazuje, znovu zkontrolujte, zda jsou splněny podmínky montáže v krocích 1, 2 a 4 **!**



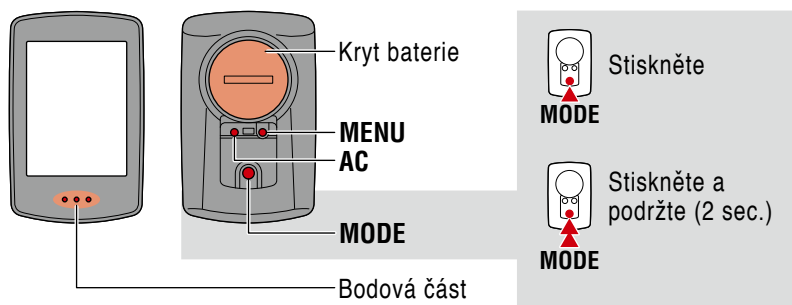
Dodatek

# Nastavení hlavní jednotky

1



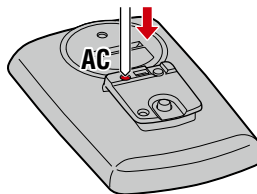
Při prvním použití hlavní jednotky na-konfigurujte počá-  
teční nastavení.



## 1 Vymažte všechna data.

Stiskněte tlačítko **AC** na zadní straně hlavní jednotky.

\* Všechna data budou vymazána a budou obno-  
veny výchozí tovární nastavení hlavní jednotky.

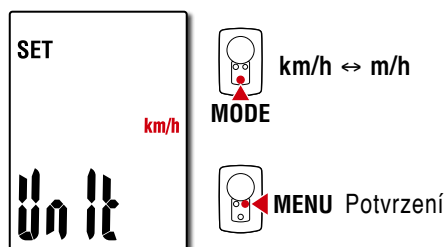


2



## 2 Vyberte jednotku měření.

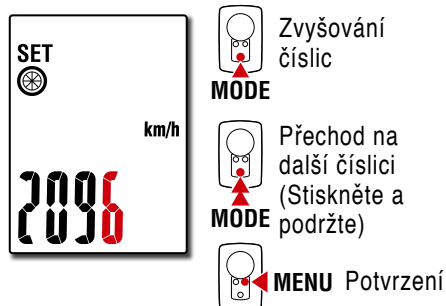
Vyberte „km/h“ nebo „m/h“.



## 3 Vyberte obvod pláště.

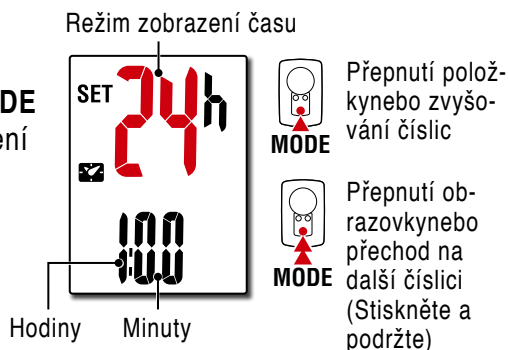
Zadejte obvod pláště předního kola v mm.

\* Viz „Obvod pláště“ (strana 6).



## 4 Nastavte hodiny.

Každým stisknutím a podržením tlačítka **MODE** se přepíná režim zobrazení času na zobrazení hodin a na zobrazení minut.



## 5 Stisknutím tlačítka MENU dokončete nastavení.

Nastavení je dokončeno a hlavní jednotka se přepne na měřicí obrazovku. Pokyny pro zahájení měření viz „Zahá-  
jení měření“ (strana 7).



Nastavení dokončeno

3



4



Dodatek

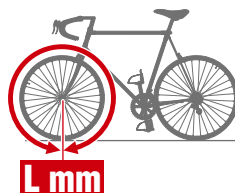
# Nastavení hlavní jednotky

## Obvod pláště

Obvod pláště lze určit jedním z následujících dvou způsobů.

- Měření obvodu pláště (L)

Měřte vzdálenost na jedno otočení pláště s vaší hmotností a při správném nastavení tlaku.



- Viz referenční tabulka obvodů plášťů

\* Obvykle je velikost pláště nebo ETRTO uvedeno na boční straně pláště.

ETRTO	Tire size	L (mm)
47-203	12x1.75	935
54-203	12x1.95	940
40-254	14x1.50	1020
47-254	14x1.75	1055
40-305	16x1.50	1185
47-305	16x1.75	1195
54-305	16x2.00	1245
28-349	16x1-1/8	1290
37-349	16x1-3/8	1300
32-369	17x1-1/4 (369)	1340
40-355	18x1.50	1340
47-355	18x1.75	1350
32-406	20x1.25	1450
35-406	20x1.35	1460
40-406	20x1.50	1490
47-406	20x1.75	1515
50-406	20x1.95	1565
28-451	20x1-1/8	1545
37-451	20x1-3/8	1615
37-501	22x1-3/8	1770
40-501	22x1-1/2	1785
47-507	24x1.75	1890
50-507	24x2.00	1925
54-507	24x2.125	1965
25-520	24x1(520)	1753
	24x3/4 Tubular	1785
28-540	24x1-1/8	1795
32-540	24x1-1/4	1905
25-559	26x1(559)	1913
32-559	26x1.25	1950
37-559	26x1.40	2005
40-559	26x1.50	2010
47-559	26x1.75	2023
50-559	26x1.95	2050
54-559	26x2.10	2068
57-559	26x2.125	2070
58-559	26x2.35	2083

ETRTO	Tire size	L (mm)
75-559	26x3.00	2170
28-590	26x1-1/8	1970
37-590	26x1-3/8	2068
37-584	26x1-1/2	2100
	650C Tubular 26x7/8	1920
20-571	650x20C	1938
23-571	650x23C	1944
25-571	650x25C 26x1(571)	1952
40-590	650x38A	2125
40-584	650x38B	2105
25-630	27x1(630)	2145
28-630	27x1-1/8	2155
32-630	27x1-1/4	2161
37-630	27x1-3/8	2169
40-584	27.5x1.50	2079
50-584	27.5x1.95	2090
54-584	27.5x2.1	2148
57-584	27.5x2.25	2182
18-622	700x18C	2070
19-622	700x19C	2080
20-622	700x20C	2086
<b>23-622</b>	<b>700x23C</b>	<b>2096</b>
25-622	700x25C	2105
28-622	700x28C	2136
30-622	700x30C	2146
32-622	700x32C	2155
	700C Tubular	2130
35-622	700x35C	2168
38-622	700x38C	2180
40-622	700x40C	2200
42-622	700x42C	2224
44-622	700x44C	2235
45-622	700x45C	2242
47-622	700x47C	2268
54-622	29x2.1	2288
56-622	29x2.2	2298
60-622	29x2.3	2326

1



2



3



4

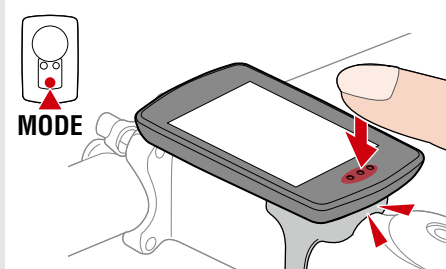


Dodatek

# Zahájení měření [Obrazovka měření]



## Používání MODE při upevnění v držáku



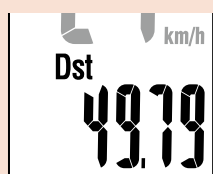
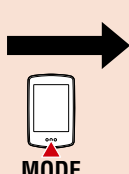
Když je hlavní jednotka upevněna na držáku, stisknutím bodové části na jednotce je stisknuto tlačítko **MODE**.

## Přepnutí aktuální funkce

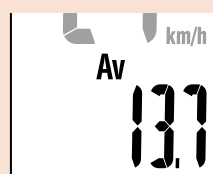
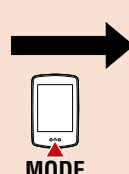
Stisknutím tlačítka **MODE** lze přepínat aktuální funkci zobrazenou v dolní části displeje.



**Časový posun**  
0:00'00" – 99:59'59"



**Denní vzdálenost**  
0,00 – 9999,99 km [miles]



**Průměrná rychlost**  
0,0 – 99,9 km/h  
[0,0 – 62,0 mph]

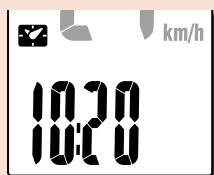


### Stopky

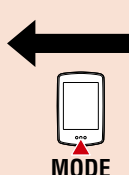
Zapnutím **ON** v nastavení stopek na obrazovce nabídky se stopky objeví v aktuálním zobrazení.



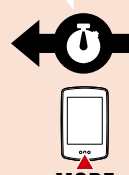
0:00'00" – 99:59'59"



**Hodiny**  
0:00 – 23:59 nebo  
1:00 – 12:59



**Celková vzdálenost**  
0,0 – 99999,9 km [miles]



**Maximální rychlost**  
0,0 (4,0) – 99,9 km/h  
[0,0 (3,0) – 62,0 mph]

\* **Av** zobrazuje **.E** místo naměřené hodnoty, když **Tm** přesáhne přibližně 100 hodin nebo **Dst** přesáhne 9999,99 km. Resetujte hlavní jednotku.



**MENU**

Stisknutím tlačítka **MENU** na obrazovce měření přejdete na obrazovku nabídky. Na obrazovce nabídky lze měnit různá nastavení.

1



2



3



4



Dodatek

# Zahájení měření [Obrazovka měření]

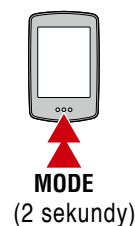
## Spuštění/zastavení měření

Měření se spustí automaticky, když je bicykl v pohybu. Během měření bliká měrná jednotka (**km/h** nebo **m/h**)



## Nulování dat

Stisknutím a podržením tlačítka **MODE** po dobu 2 sekund na obrazovce měření budou vynulována všechna data měření (vyjma **Odo**).

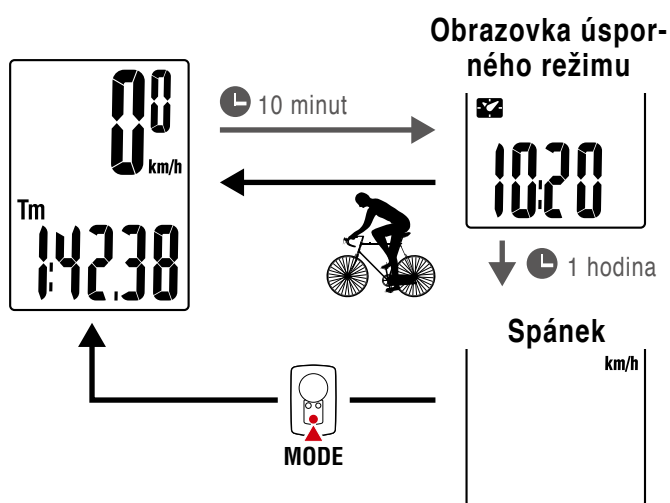


## Úsporná funkce

Pokud hlavní jednotka neobdrží během 10 minut signál, aktivuje se úsporná obrazovka a budou zobrazeny pouze hodiny

Pokud aktivována úsporná obrazovka a stisknete tlačítko **MODE** nebo snímač přijme signál, hlavní jednotka se vrátí na obrazovku měření.

\* Když je hlavní jednotka ponechána na úsporné obrazovce 1 hodinu, na displeji jsou zobrazeny pouze měrné jednotky. Když se hlavní jednotka nachází v tomto stavu, můžete se vrátit na obrazovku měření stisknutím tlačítka **MODE**.



1



2



3



4



Dodatek



# Zahájení měření [Obrazovka měření]

## Používání stopek (🕒)

Lze zobrazit stopky, kterými lze měřit čas bez ohledu na to, zda je měření spuštěno nebo zastaveno.

Chcete-li používat stopky, nastavte nastavení stopek na obrazovce nabídky na **ON**.

Pokyny pro nastavení stopek viz část „Stopy“ (strana 12).

### Používání stopek



Stopy

Spuštění/ zastavení	Když jsou zobrazeny stopky, stiskněte tlačítko <b>MODE</b> po dobu 1 sekundy. Během měření bliká ikona 🕒.
Resetovat	Když jsou zobrazeny stopky, stiskněte a podržte tlačítko <b>MODE</b> po dobu 4 sekund.

\* Spuštění, zastavení a resetování stopek se provádí nezávisle na měření a nemá žádný vliv na ostatní měření.

\* Stopky pokračují v měření bez ohledu na úsporný režim. Během měření bliká ikona 🕒 na všech obrazovkách vyjma obrazovky nabídky.

1



2



3



4



Dodatek

# Změna nastavení [Obrazovka nabídky]

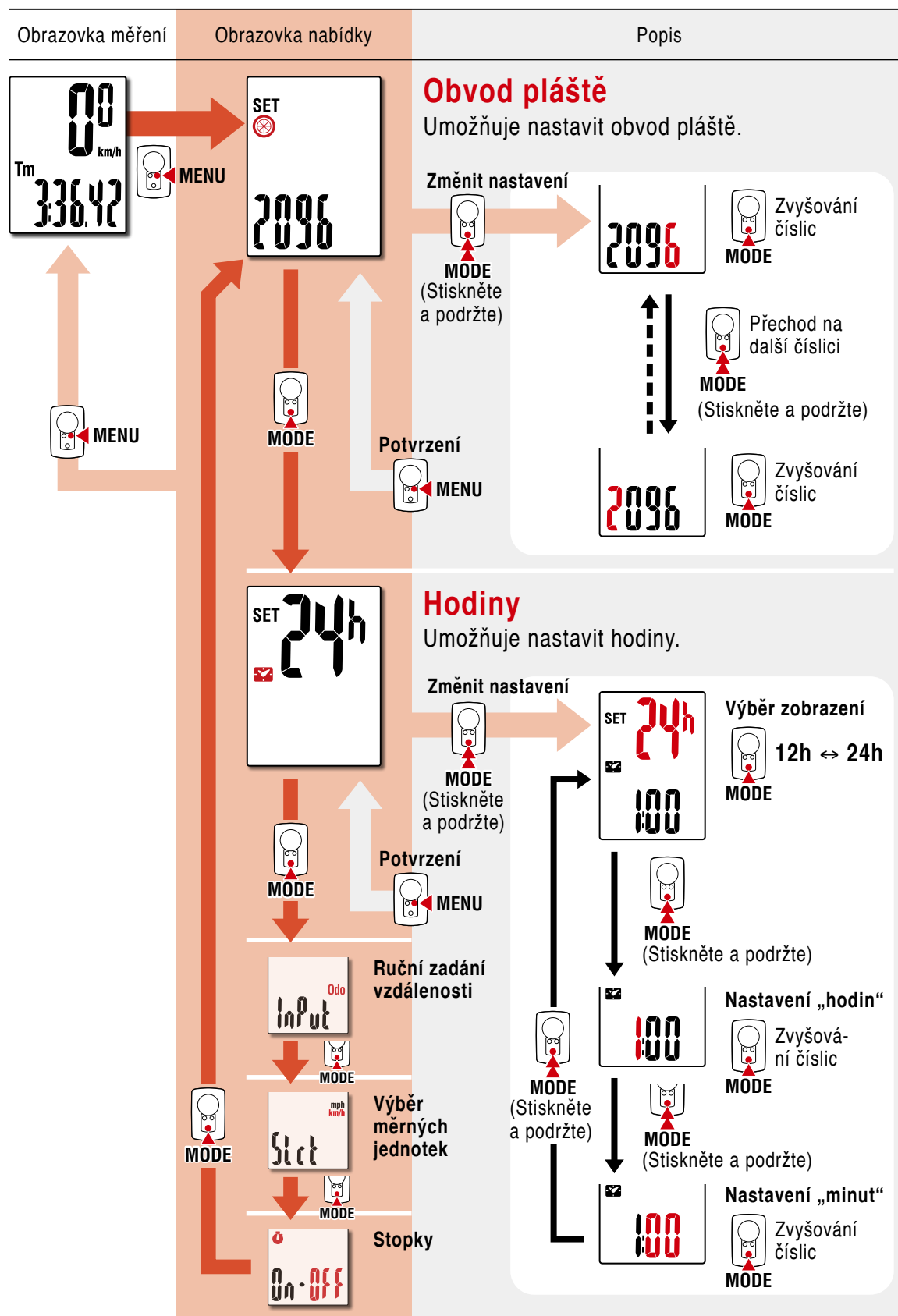
1



Stisknutím tlačítka **MENU** na obrazovce měření přejdete na obrazovku nabídky. Na obrazovce nabídky lze měnit různá nastavení.

\* Změny nastavení vždy potvrďte stisknutím tlačítka **MENU**.

\* Když je obrazovka nabídky ponechána zobrazená 1 minutu, hlavní jednotka se vrátí na obrazovku měření.



2



3



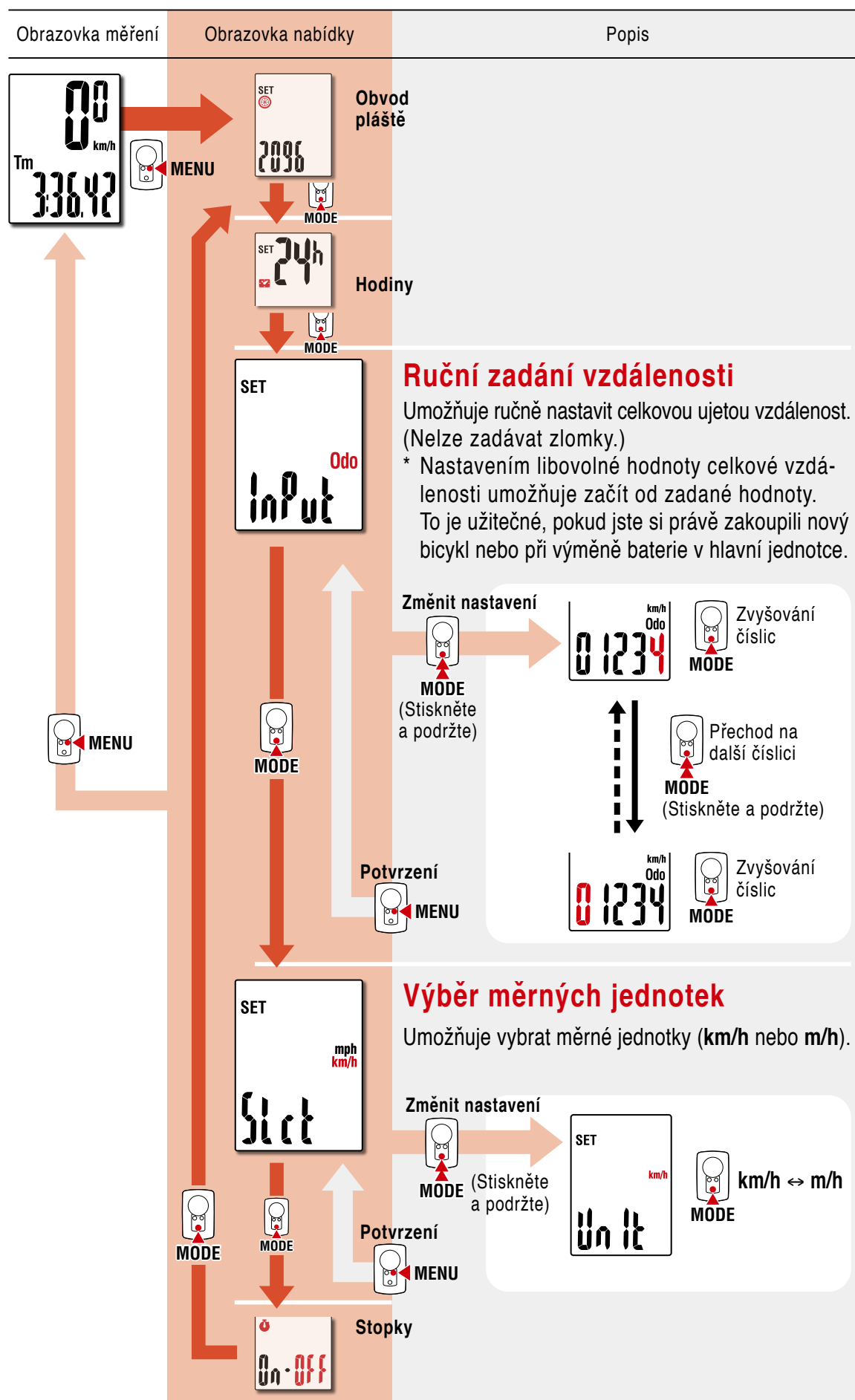
4



Dodatek

# Změna nastavení [Obrazovka nabídky]

1



2



3

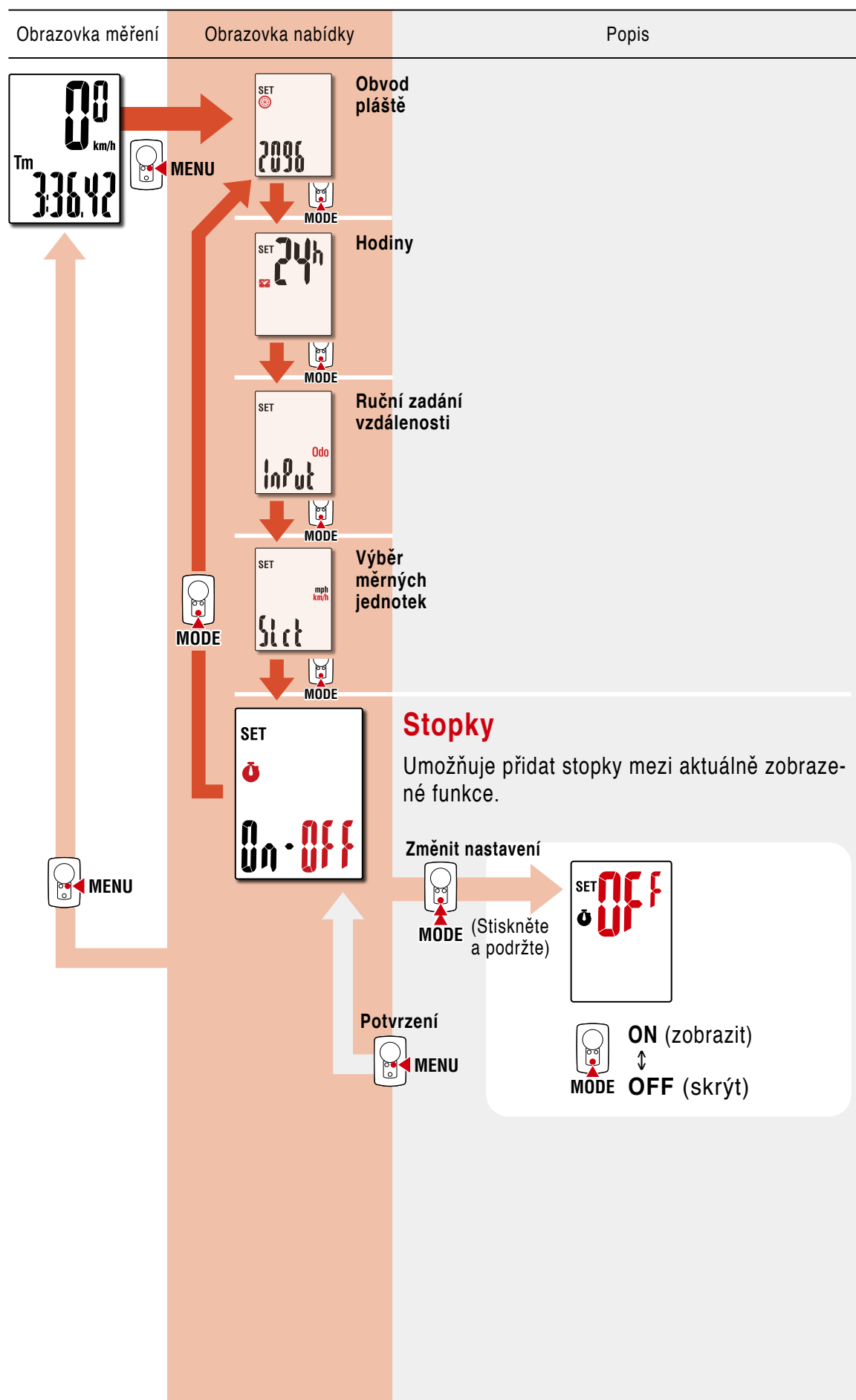


4



Dodatek

# Změna nastavení [Obrazovka nabídky]



- 1
- 2
- 3
- 4
- Dodatek

# Dodatek

1



## **Upozornění / Výstraha**

- Při jízdě se příliš nevěnujte činnosti cyklopočítače. Jezděte bezpečně!
- Magnet, snímač a držák přimontujte bezpečně. Pravidelně je kontrolujte.
- Pokud dítě omylem spolkne baterii, obraťte se ihned na lékaře.
- Nenechávejte cyklopočítač dlouhodobě na přímém slunci.
- Cyklopočítač nerozebírejte.
- Dávejte pozor, aby cyklopočítač neupadl na zem. Při pádu se může poškodit.
- Při používání hlavní jednotky nainstalované v držáku změňte **MODE** stisknutím tří teček pod obrazovkou. Silným stisknutím jiných částí může dojít k závadě nebo poškození hlavní jednotky.
- Utáhněte kolečko držáku FlexTight™ rukou. V případě silného utahování pomocí nástroje atd. by mohlo dojít k poškození závitu šroubu.
- Při čištění cyklopočítače a příslušenství nepoužívejte ředidla, benzín ani alkohol.
- V případě použití baterie nesprávného typu hrozí nebezpečí výbuchu. Použité baterie zlikvidujte podle místních předpisů.
- Při použití polarizovaných slunečních brýlí může být zobrazení na LCD displeji zkreslené.

2



## **Bezdrátový snímač**

Tento snímač přijímá signál v maximálním dosahu 70 cm, aby se omezila možnost rušení. Poznámky k nastavení bezdrátového snímače:

- Pokud je vzdálenost mezi snímačem a hlavní jednotkou příliš velká, signál nelze přijímat.
- Vzdálenost příjmu může být zkrácena teplotou nebo vybitými bateriemi.
- Signál lze přijímat pouze, když zadní strana hlavní jednotky směřuje ke snímači.

V následujících případech může dojít k rušení a k zobrazení nesprávných dat:

- Pokud se hlavní jednotka nachází blízko televizoru, počítače, rádia, motoru nebo v autu nebo ve vlaku.
- V blízkosti železničního přejezdu, železničních kolejí, televizních stanic a/nebo radarové základny.
- Při používání s jinými bezdrátovými zařízeními v bezprostřední blízkosti.

Frekvenční pásmo: 19 kHz

Vyzařovaný výkon: -31,7 dBm

Společnost CATEYE Co., Ltd. tímto prohlašuje, že tento typ rádiového zařízení CC-PA100W je v souladu se směrnicí 2014/53/EU.

Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese:

[cateye.com/doc](http://cateye.com/doc)

3



4



**Dodatek**

# Dodatek

1




## Údržba

K čištění hlavní jednotky nebo příslušenství použijte měkký hadřík namočený v neutrálním čistícím prostředku, poté vše otřete suchým hadříkem.

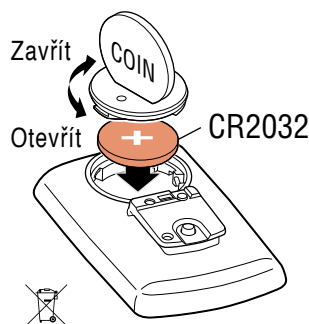
## Výměna baterie

### ● Hlavní jednotka

Když svítí  (symbol baterie), vyměňte baterii. Vložte novou lithiovou baterii (CR2032) stranou (+) směrem nahoru.

\* Po výměně nezapomeňte provést postup uvedený v části „Nastavení hlavní jednotky“ (strana 5).

\* Před výměnou baterie si poznamenejte celkovou vzdálenost, abyste ji po výměně mohli ručně zadat a pokračovat.

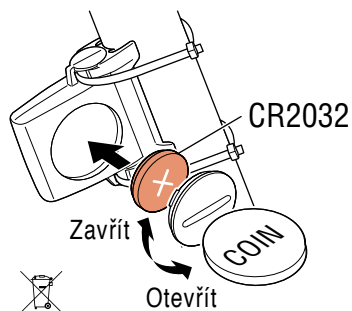


### ● Snímač rychlosti

Pokud se rychlost nezobrazuje ani po provedení správného nastavení, vyměňte baterii.

Vložte nové lithiové baterie (CR2032) symbolem (+) nahoru a pevně zavřete kryt baterie.

\* Po výměně baterie upravte polohu magnetu vůči snímači rychlosti podle popisu v „Montáž hlavní jednotky“ (strana 4) kroku 4.



2



## Odstraňování potíží

### Rychlost se nezobrazuje.

● Zkontrolujte, zda není vzdálenost mezi snímačem a magnetem příliš velká. (Vzdálenost: do 5 mm)

● Zkontrolujte, zda magnet správně prochází zónou snímače.

Nastavte polohy magnetu a snímače.

● Je hlavní jednotka nainstalována ve správném úhlu?

Zadní strana hlavní jednotky musí směřovat ke snímači.

● Zkontrolujte, zda je vzdálenost mezi hlavní jednotkou a snímačem správná. (Vzdálenost: do 20 až 70 cm)

Namontujte snímač v uvedeném dosahu.

● Není baterie hlavní jednotky nebo snímače vybitá?

\* V zimě se výkon baterií snižuje.

Pokud hlavní jednotka reaguje pouze v blízkosti snímače, pravděpodobně jsou vybité baterie.

Vyměňte staré baterie za nové podle postupu uvedeného v části „Výměna baterie“.

### Po stisknutí tlačítka se nic nezobrazuje.

Vyměňte staré baterie za nové podle postupu uvedeného v části „Výměna baterie“.

### Zobrazují se nesprávná data.

Vymažte vše podle postupu uvedeného v části „Nastavení hlavní jednotky“ (strana 5).

3



4



Dodatek

# Dodatek

## Hlavní technické údaje

<b>Baterie / Životnost baterie</b>	Hlavní jednotka:	Lithiová baterie (CR2032) x 1 / přibl. 1 roku (pokud je hlavní jednotka používána 1 hodinu denně; životnost baterie závisí na způsobu používání.)
	Snímač:	Lithiová baterie (CR2032) x 1 / celková vzdálenost jednotky dosahuje přibližně 10000 km (6250 mil)
* Toto je průměrná hodnota při používání při teplotě 20 °C a při vzdálenosti 65 cm mezi počítačem a snímačem.		
* Baterie dodaná s přístrojem již z výroby může mít kratší životnost.		
<b>Procesor</b>	4 bitový jednočipový mikroprocesor (oscilátor řízený krystalem)	
<b>Displej</b>	Displej z tekutých krystalů (LCD)	
<b>Snímač</b>	Bezkontaktní magnetický snímač	
<b>Přenosová vzdálenost</b>	Mezi 20 a 70 cm	
<b>Rozsah obvodu pláště</b>	0100 mm – 3999 mm (Výchozí hodnota: 2096 mm)	
<b>Pracovní teplota</b>	0 °C – 40 °C (Při překročení rozsahu provozních teplot nebude přístroj pracovat správně. Při vyšší teplotě se může zpomalit odezva nebo může LCD zčernat.)	
<b>Rozměry / hmotnost</b>	Hlavní jednotka:	67,5 x 43 x 14,5 mm / 31,5 g
	Snímač:	41,5 x 36 x 15 mm / 15 g

\* Technické parametry a design se mohou změnit bez předchozího upozornění.

## Omezená záruka

### 2 roky pouze hlavní jednotka/snímač (S výjimkou příslušenství a spotřeby baterií)

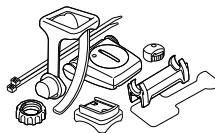
Jestliže při běžném užívání dojde k závadě, bude část cyklopočítače zdarma opravena nebo vyměněna. Servis musí provést společnost CatEye Co., Ltd. Výrobek před odesláním pečlivě zabalte a nezapomeňte přiložit záruční list a pokyny pro opravu. Na záruční list čitelně napište vaše jméno a adresu. Náklady na pojištění, zacházení se zásilkou a na její dopravu nese osoba, která službu požaduje.

### CATEYE CO., LTD.

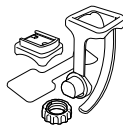
2-8-25, KUWAZU, HIGASHI SUMIYOSHI-KU, OSAKA, JAPAN  
546-0041

For inquiries, please visit <https://cateye.com/intl/contact/>

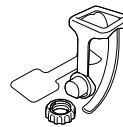
## Standardní příslušenství



**1602190N**  
Sada držáku a  
snímače



**1602194**  
Sada držáku



**1600280N**  
Upevňovací  
pásek



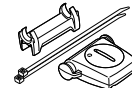
**1602193**  
Držák



**1665150**  
Lithiová  
baterie

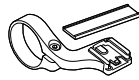


**1699691N**  
Magnet na  
kolo

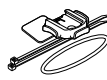


**1602196**  
Snímač  
rychlosti  
(SPD-01)

## Volitelné příslušenství



**1604100**  
Vnější-přední  
držák



**1603892**  
Sada  
tenkého  
držáku



**1603891**  
Snímač  
rychlosti  
(SPD-02)

1



2



3



4



Dodatek